

J Z6 'Ghi hh[Ufh. 'Ghøfa Yf!8i c' l bXUj 'i bX
8Ya]fcj]ã'Ui Z'FY_cfx_i fg°

8Yf'J Z6 'Ghi hh[Ufh'd`Ubh'k Y]hYfY 'Ghøfa Yf!HfUbgZYfgž'hfc hn
XYf'J YfdZ]W hi b[Yb'j cb' l bXUj 'i bX'8Ya]fcj]ã"K Yf' _ÖbbhY
bcW _ca a Yb3

8]Y'GU]gcbj cfVYfY]hi b['XYg'J Z6 'Ghi hh[Ufh']gh]b'j c`Ya ' ; Ub[Yž
i bX'XUg'5i [Yba Yf_`]Y[h'b]W h'bi f'Ui Z'XYf'gdcfh]W Yb'@Y]ghi b[ž
gcbXYfb'Ui W 'Ui Z'XYb'ghfUHY[]gW Yb'9bhgW Y]Xi b[Yb'XYg'7'i Vg
]b'6Yni ['Ui Z'HfUbgZYfY]b_Ài ZY"K À\fybX'XYf': c_i g'Ui Z'XYb
J YfdZ]W hi b[Yb'j cb'9fa YX]b'8Ya]fcj]ã'gck]Y'8Yb]n' l bXUj ``]Y[hž
k]fX'ni [`Y]W 'X]g_i h]Yfhž'k]Y'X]YgY'BYi ni [Àb[Y'XUg'HYUa
j cfUbVf]b[Yb' _ÖbbYb"

HfUbgZYfn]Y`Y 'i bX 'Z]bUb n]Y``Y 'GhfUHY []Y

8Yf'J Z6 'Ghi hh[Ufh`\Uh'_øfn]W 'nk Y]d fca]bYbhY'Gd]Y`Yf
j YfdZ]W hYhž'k Ug'b]W h'bi f'X]Y'CYbg]j fY]\Y'j YfghÅf_hž'gcbXYfb
Ui W 'X]Y'Z]bUb n]Y`Yb'A Ö[`]W _Y]hYb'XYg'7'i Vg'i bhYf'6Yk Y]g
ghY``h"@Ui h'GdcfhW YZ: UV]Ub'K c`\[Ya i h\ `Uh'XYf'J YfY]b
k]fhgW UZh]W 'j]b'Y]bY'bYi Y'8]a Ybg]cb 'j cf[Yghc»Ybž'k Ug
Ub[Yg]W hg'XYf'HfUbgZYfg'j cb'8Ya]fcj]ã'i bX' l bXUj žX]Y`Yk Y]g
Zøf'bYi Y'FY_cfxgi a a Yb'j YfdZ]W hYh'k i fXYbž'Xi fW Ui g
bUW j c``n]Y\VUf']gh"

8cW 'hfc h'X]YgYf'VYXYi hYbXYb'J YfdZ]W hi b[Yb'V'Y]Vh'bcW 'Y]b
Ghøfa Yf'Ui Z'XYa 'K i bgW nYhY`XYg'J YfY]bg" '6Yf]W hYb'ni Zc`[Y
\Uh'XYf'J Z6 'VYfY]hg'; YgdfÅW Y'a]h'7\i VU'5_dca '[YZø\fhž'Y]bYa
Gd]Y`Yfž'XYf'g]W 'j]b'XYf'j Yf[Ub[YbYb'GU]gcb'VY]'5'Ui '5a ghYfXUa
]b[i hYf': cfa 'dfÅgYbh]YfhY""Ni XYa '[]Vh'Yg', VYf'Y[i b[Ybž
5fa UbXc'6fc'Už'XYf'ni fnY]h'VY]'7\Y'gYU'i bhYf'J YfhfU['ghY\hž

Ui gni `Y)\Yb"8 Ug'nY][hž'XUgg'XYf'J Z6'hfc'h'\c\Yf'5i g[UVYb'Ui Z
XYf'Gi WXY'bUWX '@Øgi b[Yb'V'Y]Vhž'i a 'gY]bY'C ZZYbgj] Y'k Y]hYf'ni
j YfghÅf_Yb"

8 Yf'bYi Y' ? UXYf'i bX'X]Y'UbghY\YbXYb
< YfUi gZcfXYfi b[Yb

5b`Ägg`]W`XYg`VYY]bXfi W_YbXYb` (. \$!G)Y[g[Y[Yb'XYb'5h\`Yh]W
7'i V'Ui g'6]VUc`\Uh'X]Y'A UbbgW UZh'i bhYf'HfU]bYf'GYVUgh]Ub
<cYbY» '[YnY][hž'XUgg'g]Y'bUWX'XYb'5V[Åb[Yb'j cb
GW`ØggY`gd]Y`Yfb'k Y]hYf\]b'j]b'XYf'@U[Y']ghž'ghUf_Y'@Y]ghi b[Yb'ni
YfVf]b[Yb"8]Yg`Äggh'X]Y': Ubg'cdh[a]gh]gW`Ui ZXYb`_ca a YbXYb
8: @Gi dYfW d'[Y[Yb'6UmYf'@Yj Yf_i gYb'V']W_Ybž'XYf'Ua '%+"
5i [i gh'ghUhhZ]bXYh"8]Y'ZfØ\`nY]h][Y' ðhY[fUh]cb'XYf'bYi Yb'GhØfa Yf
_ØbbhY`YbhgWY]XYbX'ZØf'XYb'9fZc`['ja`K YhhVYk YfV'gY]b"

8 c d d Y`gd]hnY'a]h'Dc hYbn]U`

8]Y'?ca V]bUh]cb'j cb'8Ya]fcj]ā'i bX'i bXUj`_ØbbhY'g]W`U`g
]XYU`Yg'Ghi fa Xi c'Yfk Y]gYb'i bX'X]Y'?f]h]_Ub'XYb'j Yf[Ub[YbYb
HfUbgZYfg'k]XYf`Y[Yb"K Å\fybX'i bXUj`VYfY]hg`Y]bYb'YfghYb
9]bXfi W_\]bhYf'UggYb`\Uhž'\cZ'h'XYf'J Z6ž'XUgg'8Ya]fcj]ā'gW`bY`
]b': cfa`_ca a hž'i a 'gY]bY': Å\][_Y]hYb'j]b'XYf'6i bXYg`][U
Ui gni gd]Y`Yb"6Y]XY`Gd]Y`Yf'k YfXYb'U`g'GW`ØggY`ni a '9fZc`[
Ub[YgY\Ybž'i a 'b]W`h'bi f'j]b'Uh]cb'U`Yb'K YhhVYk YfVYbž'gcbXYfb
Ui W`j]b'Yi fcdÅ]gW`Yb'Hi fb]YfYb'ni`VYghY\Yb"

; YgUa hY]bgW`Åhni b['i bX'5i gV`]W`

8]Y'5bghfYb[i b[Yb'XYg'J Z6'Ghi hh[Ufhž'g]W`j]b'XYf
HfUbgZYfdYf]cXY'ni`ghÅf_Ybž'nY][Yb'XUg'9b[U[Ya Ybh'XYg
J YfY]bgž'Ui W`k Y]hYf\]b'j]b'XYf'6i bXYg`][U`_cb_i ffYbnZÅ\]['ni
gY]b"8]Y'?ca V]bUh]cb'Ui g'ghfUhY[]gW`Ya`8Yb_Yb'i bX
Z]bUbN]Y`Yf'D`Ubi b['k]fX'YbhgWY]XYbX'gY]bž'i a 'X]Y'[YghYW`hYb
N]Y`Y'ni`YffY]W`Yb"9[U`ž'k]Y`X]Y`GU]gcb'j Yf`Åi Zhž'X]Y
< YfUi gZcfXYfi b[Yb'ZØf'X]Y`J YfUbhk cfh]W`Yb'k YfXYb'V'Y]VYb'i bX
XUg'; YgW`Y\Yb'Ui Z'XYa`HfUbgZYfa Uf_h'k]fX'k Y]hYf\]b'j cb

hYfYggY'gY]b"

GW`i ggYbX`]W`V`Y]Vh`UVni k UfhYbž`cV`XYf`J Z6`Ghi hh[Ufh`Ui W
bcW`i]b`XYf`8YZYbg]j Y`bUW`k Y]hYfYb`J Yfgh`f_i b[Yb`gi WYb
k]fXž`i a`Y]bY`Ui g[Yk c[YbY`A UbbgW`UZh`Z0f`X]Y`VYj c fghY`YbXY
GU]gcb`ni`Zcfa Yb``8]Y`_ca a YbXYb`K cWYb`k YfXYb`nY][Ybž`cV
X]Y`U_hi Y`Yb`D`Ubi b[Yb`Zfi W`hYb`i bX`k]Y`g]W`XUg`HYUa
`YhnhYbX`]W`df`gYbh]YfYb`k]fX"

8YhU]`g

6Ygi WYb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY